



GREEK ORTHODOX
METROPOLIS OF NEW JERSEY



SAINT DEMETRIOS PARISH NEWSLETTER

Μάρτιος 2025

41-47 WISTERIA STREET, PERTH AMBOY, NJ 08861
(732) 826-4466

+V. REV. ARCHIMANDRITE FATHER PHILOTHEOS TOMCZEWSKI

Η Μεγάλη Σαρακοστή ξεκινά τη Δευτέρα 3 Μαρτίου 2025
(Βλέπε συνημμένο Λειτουργικό Ημερολόγιο)

Μεσημεριανό γεύμα με σπαγγέτι GOYA
Κυριακή 2 Μαρτίου 2025

**

Κυριακή Νονών του Κυριακού Σχολείου
16 Μαρτίου 2025

Μήνυμα από τον πατέρα Φιλόθεο~

Πραγματικά με αγάπη και μεγάλη χαρά χαιρετώ όλους εσάς, τους πιο αφοσιωμένους και ευλογημένους ενορίτες της Ελληνορθόδοξης Κοινότητας του Αγίου Δημητρίου καθώς μπαίνουμε στον όμορφο μήνα Μάρτιο, καθώς μπαίνουμε στην Αγία και Μεγάλη Σαρακοστή.

Ξεκινάω εκφράζοντας πρώτα τη μεγαλύτερη υπερηφάνεια και την αληθινή μου εκτίμηση στους πιο αγαπημένους μας GOYA, που αντιπροσώπευαν τόσο όμορφα την ιερή μας ενορία στο πρώτο φεστιβάλ μουσικής και χορού Metropolis of New Jersey που πραγματοποιήθηκε πρόσφατα (MDF). Όλο το Σαββατοκύριακο οι GOYA εξέφρασαν τα ταλέντα τους και την αγάπη τους για τον πλούσιο ελληνικό μας πολιτισμό μέσα από τις καταπληκτικές παραστάσεις που πρόσφεραν μπροστά σε πάνω από 500 νέους από όλη τη Μητρόπολη μας. Έκαναν όλοι θαυμάσια δουλειά εκπροσωπώντας όλους μας, και τους εκφράζω τα θερμά μου συγχαρητήρια για αυτό το εκπληκτικό επίτευγμα!

Τη Δευτέρα 3 Μαρτίου γιορτάζουμε την Καθαρά Δευτέρα καθώς σηματοδοτούμε την έναρξη της Αγίας και Μεγάλης Τεσσαρακοστής, μια ευλογημένη χρονική περίοδο στην Εκκλησία μας που μας δίνει την υπέροχη ευκαιρία να προετοιμαστούμε σωματικά, ψυχικά και πνευματικά για τον εορτασμό της Εορτής των Εορτών, την Ανάσταση του Κυρίου και Σωτήρος μας Ιησού Χριστού. Φέτος θα προσφέρουμε και πάλι πολλές ακολουθίες καθ' όλη τη διάρκεια της Μεγάλης Τεσσαρακοστής, και σας ενθαρρύνω ολόψυχα να παρακολουθήσετε και να συμμετάσχετε σε αυτές τις υπέροχες ακολουθίες της Προηγιασμένης Λειτουργίας και τους Χαιρετισμούς στην Υπεραγία Θεοτόκο μας, ακολουθίες που προσφέρονται μόνο αυτή την εποχή του χρόνου.

Είθε ο παντοδύναμος Θεός μας, με τις παρακλήσεις του πολιούχου μας Αγίου Δημητρίου, να συνεχίσει να ευλογεί όλους εσάς με μια πνευματικά διαφωτιστική Μεγάλη και Αγία Σαρακοστή.

Με αγάπη και ευλογία ~ +V. Rev. Archimandrite Philotheos Tomczewski

Δείτε τα συνημμένα φυλλάδια για τις επόμενες εκδηλώσεις:

- Λειτουργικό Πρόγραμμα Μαρτίου 2025
- Πρόσκληση του Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Νιου Τζέρσεϋ κ. Αποστόλου για το ευεργετικό γεύμα The Light of the Cross, χορηγούμενο από την Ελληνορθόδοξη Μητρόπολη του Νιου Τζέρσεϋ
- Μεσημεριανό GOYA Spaghetti



Μήνυμα Προέδρου~

Ο περασμένος μήνας ήταν μια πολυάσχολη περίοδος για την εκκλησία μας! Τα παιδιά του Κυριακού Σχολείου ενίσχυσαν τα γενέθλια του πατέρα Φιλόθεου προσφέροντάς του δώρα και τραγουδώντας του τραγούδια. Τα παιδιά του Ελληνικού Σχολείου συμμετείχαν σε μια παράσταση σε όλη την πολιτεία και οι νεαροί ενήλικες της GOYA επέδειξαν τις χορευτικές τους ικανότητες σε μια εκδήλωση πολλών κρατών που ονομάζεται MDF (Metropolis Dancing Festival).

Κλείνοντας, η Φιλόπτωχος υποστήριξε ένα πολύ επιτυχημένο Αποκριάτικο Γλέντι. Ένα μεγάλο ΕΥΧΑΡΙΣΤΩ σε όλους τους συμμετέχοντες και τους διοργανωτές που με τις προσπάθειές τους κάνουν το όνομα του Αγίου Δημητρίου του Περθ Amboy να στέκεται περήφανα δίπλα σε μεγαλύτερες κοινότητες.

Ο Μάρτιος είναι ένας ευλογημένος μήνας για περισσότερους από έναν λόγους. Πρώτον, είναι η αρχή της Σαρακοστής. Δεύτερον, είναι η αρχή της Άνοιξης και προς το τέλος του μήνα είναι ο εορτασμός της ιστορικής ημέρας της ελληνικής ανεξαρτησίας της 25ης Μαρτίου. Εκτός από τις εορταστικές εκδηλώσεις εντός της εκκλησίας μας για τον Ευαγγελισμό της Υπεραγίας Θεοτόκου, θα συμμετάσχουμε και στην Ελληνική Παρέλαση στη Νέα Υόρκη στις 30 Μαρτίου. Παρακαλούμε ενημερώστε το γραφείο το συντομότερο δυνατό για να κανονίσετε τη μεταφορά.

Τέλος, δεδομένου ότι υπάρχουν πολλαπλά αιτήματα για τη μεταφορά του Επιτάφιου τη Μεγάλη Παρασκευή, θα πρέπει να υποβάλετε το όνομά σας στο γραφείο ως συμμετέχων για να δημιουργήσετε ένα δίκαιο πρόγραμμα.

George Kane
Parish Council President

PTO NEWS



Ευχόμαστε σε όλους μια ευλογημένη περίοδο της Σαρακοστής καθώς προετοιμαζόμαστε με προβληματισμό και προσευχή για την Κυριακή του Πάσχα.

Μερικές προσεχείς ανακοινώσεις:

Την Κυριακή 9 Μαρτίου είναι η ώρα του καφέ με χορηγία του PTO.

Η Κυριακή του Πάσχα, στις 20 Απριλίου θα είναι το ετήσιο Πασχαλινό μας Κυνήγι Αυγών για τα παιδιά!

Σημειώστε τα ημερολόγιά σας!



GOYA News

Ο Φεβρουάριος ήταν γεμάτος ενθουσιασμό! Συναγωνιστήκαμε στο πρώτο μας Metropolitan Dance Festival (MDF) κατά τη διάρκεια του Σαββατοκύριακου του Προέδρου στη Φιλαδέλφεια, PA. Άφθονος ενθουσιασμός γέμισε τον αέρα, ειδικά αφού οι ντόπιοι κάτοικοι απόλαυσαν τη νίκη των Eagles του Super Bowl. Συναντήσαμε πολλούς GOYA από διάφορες πολιτείες. Μπορέσαμε να επιδείξουμε τις χορευτικές μας κινήσεις και τη μεγάλη μας αγάπη για τον ελληνικό χορό!



Όσο ήμασταν εκεί, είχαμε την ευκαιρία να συμμετάσχουμε σε μια υπέροχη φιλανθρωπική εκδήλωση που ονομάζεται Ryan's Case for Smiles. Φτιάξαμε ο καθένας τη δική του μαξιλαροθήκη για να τη δώσουμε σε ένα παιδί που μάχεται με τον καρκίνο. Ξεκινήσαμε επιλέγοντας τα υφάσματα μας. Στη συνέχεια σιδερώσαμε τα κομμάτια μαζί για να γίνουν επίπεδα και ομοιόμορφα. Καρφιτσώσαμε τις άκρες μεταξύ τους και τέλος χρησιμοποιήσαμε τη ραπτομηχανή για να ράψουμε τα κομμάτια μεταξύ τους.





Δείτε τις έτοιμες μαξιλαροθήκες μας!



Το Sights and Sounds είναι εδώ. Θα αγωνιστούμε το Σάββατο 1 Μαρτίου στο Westfield. Έχουμε δουλέψει τόσο σκληρά εκπροσωπώντας το Perth Amboy καλά. Η μικρή αλλά δυνατή ομάδα μας μεγαλώνει συνεχώς για να εκπλήσει πολλές μεγαλύτερες ομάδες με τα διάφορα ταλέντα και τα βραβεία μας. Ας ελπίσουμε ότι και φέτος θα κάνουμε το ίδιο. Ελάτε μαζί μας την Κυριακή 2 Μαρτίου μετά τη Λειτουργία για το Μεσημεριανό μας Σπαγγέτι. Θα μπορείτε να δείτε όλα τα αξιοθέατα και τους ήχους μας. Τα εισιτήρια είναι 20\$ για ενήλικες και 5\$ για παιδιά.

Την Κυριακή 16 Μαρτίου μετά τη Λειτουργία, ο Λούκα Σιμάτος και η Μαντλίν Κατσίλη θα παρουσιάσουν τις ρητορικές τους ομιλίες για την απόλαυσή σας. Θα διαγωνιστούν στον γύρο της περιφέρειας στις 22 Μαρτίου στο St. Andrew's of Randolph, NJ. Τις καλύτερες ευχές και στους δύο! Είμαστε περήφανοι που μας εκπροσωπούν.

Κοιτάζοντας το μέλλον, μετά το Πάσχα το χορευτικό συγκρότημα GOYA θα ξαναρχίσει την πρακτική χορού για να προετοιμαστεί για το Φεστιβάλ μας. Οι προπονήσεις είναι Δευτέρα βράδυ, 7:30-21:00. Καλωσορίζουμε όλους τους εισερχόμενους GOYA!

Εάν έχετε οποιοσδήποτε ερωτήσεις, επικοινωνήστε με την Jennifer Simatos

732-343-2266

G.O.Y.A.
Spaghetti Luncheon

Sunday, March 2nd

\$20 Adults
\$5 kids

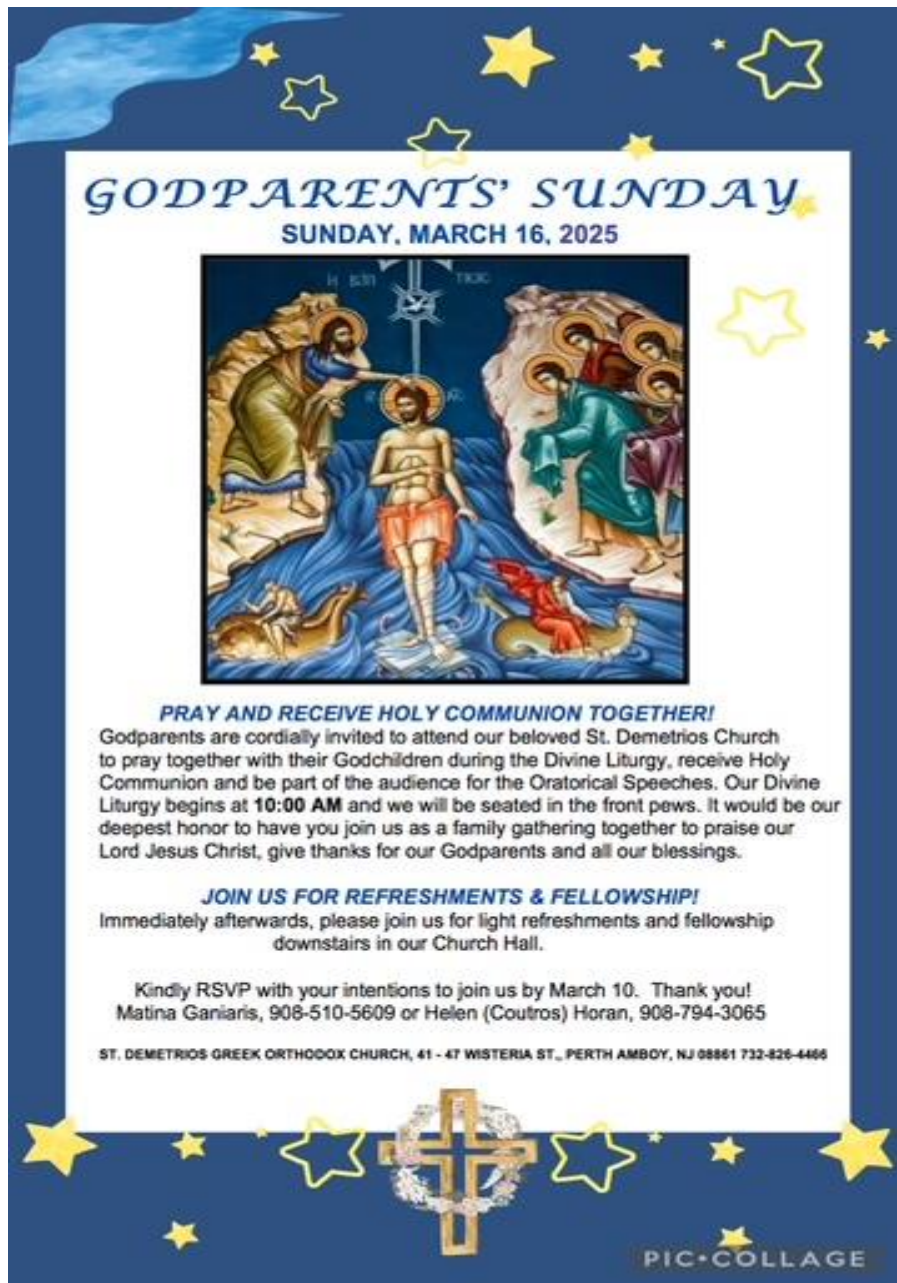
**BE MARVELED BY OUR TALENTS IN ALL AREAS OF THE ARTS!
GREEK FOLK DANCING, WOODWORKING,
PAINTING, SINGING, POTTERY AND MORE!**

RSVP to Jennifer Simatos 7325247250 or
@jsimatos9815@gmail.com


SUNDAY SCHOOL NEWS

Όλοι οι νονοί των παιδιών του Κυριακάτικου Σχολείου μας προσκαλούνται εγκάρδια να συμμετάσχουν στην προσευχή, τη συμμετοχή στη Θεία Λειτουργία και τη Θεία Κοινωνία την Κυριακή 16 Μαρτίου 2025. Ανυπομονούμε όλοι να περάσουμε αυτή την ξεχωριστή μέρα μαζί σας.

Παρακαλώ αποθηκεύστε την ημερομηνία!



GODPARENTS' SUNDAY
SUNDAY, MARCH 16, 2025



PRAY AND RECEIVE HOLY COMMUNION TOGETHER!
Godparents are cordially invited to attend our beloved St. Demetrios Church to pray together with their Godchildren during the Divine Liturgy, receive Holy Communion and be part of the audience for the Oratorical Speeches. Our Divine Liturgy begins at **10:00 AM** and we will be seated in the front pews. It would be our deepest honor to have you join us as a family gathering together to praise our Lord Jesus Christ, give thanks for our Godparents and all our blessings.

JOIN US FOR REFRESHMENTS & FELLOWSHIP!
Immediately afterwards, please join us for light refreshments and fellowship downstairs in our Church Hall.

Kindly RSVP with your intentions to join us by March 10. Thank you!
Matina Ganiaris, 908-510-5609 or Helen (Coutros) Horan, 908-794-3065

ST. DEMETRIOS GREEK ORTHODOX CHURCH, 41 - 47 WISTERIA ST., PERTH AMBOY, NJ 08861 732-826-4468

PIC•COLLAGE

GREEK SCHOOL NEWS

Αγαπητοί Ενορίτες,

Σας προσκαλούμε να γιορτάσουμε μαζί την εθνική επετειο της επανάστασης του 1821 στον αγιο Δημητριο Perth Amboy στις 23 Μρτιου αμεσως μετα την θεια λειτουργια.

Επίσης σας προσκαλούμε να παρελάσουμε μαζί στην παρέλαση της Νέας Υόρκης στις 30 Μαρτιου και να εκπροσώπησουμε την εκκλησία μας!



CELEBRATE GREEK HERITAGE WITH US



Please join us on a special celebration of Greek revolution of 1821 at Saint Demetrios Perth Amboy on Sunday March 23rd after Divine Liturgy.

Σας προσκαλούμε να γιορτάσουμε την εθνική μας επετειο της επανάστασης του **1821** στον Αγιο Δημητριο του **Perth Amboy** την Κυριακη στις **23** Μαρτιου αμεσως μετα την Θεια λειτουργια. Μην λειψει κανεις!

PHILOPTOCHOS NEWS

Η Φιλόπτωχος θα ήθελε να εκφράσει τη βαθιά μας εκτίμηση για όλη την υποστήριξη που λάβαμε για το Αποκριάτικο Γλέντι μας 2025, που πραγματοποιήθηκε το Σάββατο 22 Φεβρουαρίου 2025. Ήταν υπέροχο να βλέπεις τόσους πολλούς παρευρισκόμενους να περνούν υπέροχα χορεύοντας, απολαμβάνοντας τα νόστιμα φαγητά που προσφέρουν οι δικές μας κυρίες της εκκλησίας και του The Barge Restaurant, ή να συμμετέχουν στις κληρώσεις καλαθιών και 50/50. Τα παιδιά GOYA της εκκλησίας μας έκαναν καταπληκτική δουλειά χορεύοντας και στο τέλος της παράστασής τους παρότρυναν τους καλεσμένους να τους συμμετάσχουν σε έναν δημοφιλή καλαματιανό χορό. Είχαμε επίσης την εμφάνιση των φαινομενικών Hellenic Dancers of NJ, που είναι πάντα ένα συναρπαστικό γεγονός που πρέπει να παρακολουθήσετε. Αυτό που έκανε την παράσταση ιδιαίτερα ξεχωριστή ήταν να δεις αρκετούς απόφοιτους του Αγίου Δημητρίου GOYA να χορεύουν: ο Νικόλας Βοσίνας, η Βικτώρια Ριβέρα, η Τζένιφερ Σείτη και η Σαμάνθα Κούδη, καθώς και ο Λούκα Σιμάτος.

Μιλώντας για διασκέδαση, ένα τεράστιο ευχαριστώ στην Όλγα (Μάντση) Δασκαλοθανάση, τον «DJ» της βραδιάς μας. Παρείχε τη μουσική που κράτησε την πίστα γεμάτη με χορευτές.

Η κυρία Ρίτα Λάλη κέρδισε το 50/50 και δώρισε ένα μέρος των εσόδων της πίσω στην Φιλόπτωχο. Ευχαριστώ πολύ, Ρίτα! Είστε πάντα τόσο υποστηρικτικοί στον οργανισμό μας.

Χρειάζεται πολλή δουλειά για να οργανωθεί μια επιτυχημένη εκδήλωση όπως το δικό μας Glendi, και μερικές φορές είναι δύσκολο να αναγνωριστούν όλοι κατά τη διάρκεια των ομιλιών. Θα ήθελα να αφιερώσω αυτόν τον χρόνο για να ευχαριστήσω τα ακόλουθα άτομα (χωρίς ιδιαίτερη σειρά) για όλη τη βοήθειά τους. Εάν ξέχασα κάποιον κατά λάθος, αποδεχτείτε την ειλικρινή μου συγγνώμη!

Committees

<i>Ορεκτικά & Επιδόρπια</i>	<i>Marietta Khalil (Ευχαριστώ όλους όσους πρόσφεραν τρόφιμα!)</i>
<i>Διακοσμήσεις/Είδη πάρτι:</i>	<i>Cindy Giannakopoulos, Peggy Kantor, Callie Vosinas</i>
<i>Καλάθια κληρώσεις:</i>	<i>Evelyn Mariolis & Helen Catelanos</i>
<i>50/50</i>	<i>Helen Suravlas & Litsa Kaidas</i>
<i>Set Up:</i>	<i>Marietta & Akram Khalil, Peggy Kantor, Mary & Tessie Simatos, Helen Catelanos, Evelyn Mariolis, Callie Vosinas, Helen Horan</i>
<i>Clean Up:</i>	<i>Ευχαριστώ όλους όσους παρέμειναν για να βοηθήσουν στον καθαρισμό μετά από αυτό το μεγάλο γεγονός!</i>

Σημειώστε τα ημερολόγιά σας σχετικά με τα ακόλουθα επερχόμενα γεγονότα. Βεβαιωθείτε ότι έχετε ελέγξει τον Πίνακα Ανακοινώσεων που βρίσκεται κοντά στην είσοδο του κάτω ορόφου, ελέγξτε τα email σας (εάν δεν λαμβάνετε ειδοποιήσεις του Philoptochos μέσω email και θέλετε, ενημερώστε με) ή τα δελτία της Κυριακής.

Κυριακή 2 Μαρτίου	Taramasalata Sale (continues each Sunday until April 13)
Μαρτίου (TBD)	Tsourekia Sale starting in March; look for future flyer for details
Σάββατο 22 Μαρτίου	Philoptochos General Meeting at 1:00 PM in the church hall
Κυριακή 13 Απριλίου	Bake Sale
Σάββατο 26 Απριλίου	Visit to Agia Skepi
Σάββατο 17 Μαΐου	Εκλογές Φιλόπτωχου – Μέλη, παρακαλούμε να παρευρεθείτε σε αυτή τη σημαντική εκδήλωση, που θα καθορίσει το μελλοντικό ΔΣ της Φιλοπτώχου.

Να έχετε μια ευλογημένη περίοδο της Σαρακοστής ... Mary Lou K. Rivera, Philoptochos President



ΚΟΙΝΟΤΙΚΕΣ ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ!

Έχετε κάποιες ανακοινώσεις που θα θέλατε να μοιραστείτε με την κοινότητα... Γενέθλια ή επέτειοι ορόσημων; Γάμοι; Γεννήσεις; Αποφοίτηση; Ειδικά Βραβεία;

Υπάρχουν κάποιες ανακοινώσεις που θα θέλατε να μοιραστείτε με την κοινότητα... Γενέθλια ή επέτειοι ορόσημα; Γάμοι; Γεννήσεις; Αποφοίτηση; Ειδικά πρόγραμμα.

